

## Con mèo trong tíc ng -ca dao Việt Nam

T&#225;c Gi&#7843;: B o K i m

Th&#7913; N&#259;m, 03 Th&#225;ng 2 N&#259;m 2011 20:36

---

Mèo không ch có công đi t chu t, mà còn làm giàu ngôn ng n c nhà.

Nhân năm Tân Mão, th gom góp ít câu tíc ng - thành ng và ca dao có Mèo hi n đi n làm thành m t t đi n b túi, đ b n đ c xem qua trong nh ng gi phút r nh r i. Xem, đ bi t Mèo không ch có công đi t chu t, mà còn làm giàu ngôn ng n c nhà.



**Ăn nh nh nh mèo:** Là ăn t t n, t ng mi ng m t. Ph n ăn nh nh đ c khen là có n t. Nh ng đàn ông ăn nh mèo thì b chê bai, cho là t t x u.

**Bu c c mèo, treo c chó:** Nói k hà ti n, có tính b n x n.

**Ch ng bi t mèo nào c n m u nào:** (M u: do ti ng miu là mèo đ c ch ch ra) nghĩa bóng nói r ng m i ng i đ u có s tr ng riêng c a ng i y, ch a ch c ai đã h n ai.

**Chó gi nhà, mèo b t chu t:** ý nói ai cũng có nh nghi p chuyên môn c a mình, đ ng t

## Con mèo trong tục ngữ -ca dao Việt Nam

T&#225;c Gi&#7843;: B&o K&i m

Th&#7913; N&#259;m, 03 Th&#225;ng 2 N&#259;m 2011 20:36

---

nhau, và cũng đừng can thiệp vào việc của nhau.

**Chó chê mèo lông lông:** Phê phán kẻ không thấy lỗi mình, mà chỉ thấy lỗi người.

**Chó gio, mèo mù:** Dùng để chê những người đần độn, ngu ngốc.

**Chó khô, mèo lác:** Chê những người không có tài năng.

**Chó tha đi, mèo tha lời:** Nói những vật vô giá trị bỏ lẫn lóc chừa ai thêm lời.

**Chó treo, mèo đậy:** Thức ăn treo cao để tránh chó ăn, và đậy kín để không cho mèo lác đi p. ý khuyên cẩn thận giác của n&o r&ng h&ng đ& phòng tr&m cu&m m&t.

**Có ăn nh&t m&i th&ng t&i mèo:** Ng& ý ng&i ta có làm c&nh kh& thì m&i bi&t th&ng ng&i không may m&n b&ng mình.

**Chú t c&n dây bu&c mèo:** Làm &n cho kẻ có thể hại mình.

**Chú t g&m chân mèo:** Làm mất việc lợi u lĩnh, nguy hại m.

**Ch&i chó m&ng mèo:** T& v& t&c gi&n ng&i khác b&ng cách ch&i m&ng vu v&.

**Đá mèo, quèo chó:** B&c mình ng&i khác nh&ng l&i trút b&c t&c qua nh&ng con v&t nuôi trong nhà.

## Con mèo trong tục ngữ -ca dao Việt Nam

T&#225;c Gi&#7843;: B&o K&i m

Th&#7913; N&#259;m, 03 Th&#225;ng 2 N&#259;m 2011 20:36

---

**Giữ u nhè mèo giữ u c&t:** Chê nh&ng ng& i giữ u di& m th& gì, đi& u gì đó quá & là k&.

**Hùm m&t h& u h&n mèo m&t th&t:** Càng m&t quy&n l&i & đ&a v& cao thì càng đau kh& h&n ng& i & đ&a v& th&p.

**Im & m nh& mèo ăn v&ng:** ám ch& nh&ng k& c& tình che gi& u t& i l&i b&ng cách im l&ng tuy&t đ&i, ho&c nh&ng k& h& th&y l&i là gi& u gi& m h&ng m&t mình, không cho ai hay bi&t.

**Không có chó b&t mèo ăn c&t:** Ph&i dùng m&t ng& i trong m&t vi&c không đúng v&i s& tr&ng, kh& năng c&a ng& i đó.

**Lèo nhèo nh& mèo v&t đ&ng r&m:** Nói dai, nói đi nói l&i đ& nài xin.

**Lôi thôi nh& mèo s& chu&t:** (S& : làm s&y m&t) ch& s& th&n th&, ng& ng&c c&a ng& i đang ti&c r&, vì trót l&m l& m&t đ&p may nào đó.

**Mèo cào không x& vách vôi:** Ng& ý khuyên tr&c khi làm vi&c gì ph&i t& l&ng s&c mình, c& g&ng cho l&m cũng vô ích.

**Mèo con b&t chu&t c&ng:** Ch& ng& i tr& tu&i tài cao, làm đ&c vi&c mà nhi& u ng& i l&n làm không n&i.

**Mèo đ&n nhà thì khó, chó đ&n nhà thì giàu:** M&t quan ni&m mê tín t& x&a l&u truy&n l&i.

**Mèo già hóa cáo:** Ng& ý ng& i già s&ng lâu nên đức k&t đ&c nhi& u kinh nghi&m quý báu. Cũng còn nghĩa là ng& i m&i đ&u làm vi&c gì thì r&t r&e nhút nhát, nh&ng & lâu năm thì tinh ma ranh mãnh.

## Con mèo trong t c ng -ca dao Việt Nam

T&#225;c Gi&#7843;: B o K i m

Th&#7913; N&#259;m, 03 Th&#225;ng 2 N&#259;m 2011 20:36

---

**Mèo già l i thua gan chu t nh t:** ý nói ng i l n tu i thì không còn b o gan nh k thanh niên.

**Mèo hoang l i g p chó hoang;** anh đi ăn tr m g p nàng b t khoai: Ch nh ng k vô l i m i k t bè t u đ ng v i nhau.

**Mèo khen mèo dài đuôi:** T đ cao, khen ng i mình.

**Mèo làm ai n c t tai; gái kia ch ng r y khoe tài làm chi?:**

(R y: b , chê) ch nh ng ng i đàn bà b ch ng chê, ch ng b vì h đ n, ph i v nhà cha m ru t, thay vì ch còn bi t âm th m s ng đ n già, không mong đ c ai c i h i n a, nh ng l i khoa tr ng n kia đ c ng c danh giá mình.

**Mèo lành ch ng m ; l lành ch ng hàng c m:**Chê ng i đàn bà ngày hai b a c ăn c m hàng cháo ch , không lo ch búa c m n c cho gia đình, đó là tính x u, tính h .

**Mèo m gà đ ng:** ám ch h ng ng i vô l i, trai tr m c p, gái lẳng lơn khi n ai cũng khinh ghét.

**Mèo mù móc c ng:** Ch nh ng k không còn ph ng k sinh nhai.

**Mèo mù v cá rán:** V n may b t ng đ n v i k nghèo hèn đang túng qu n.

**Mèo nh b t chu t con:** Khuyên hãy bi t li u s c mình mà đ m đ ng công vi c. Tài hèn s c m n mà ham đ m trách vi c l n thì ch chu c l y th t b i thôi.

## Con mèo trong tục ngữ -ca dao Việt Nam

T&#225;c Gi&#7843;: B&o K&i m

Th&#7913; N&#259;m, 03 Th&#225;ng 2 N&#259;m 2011 20:36

---

### Mèo tha mìn ng th t xôn xao;hùm tha con l n thì nào th y chi:

Nghĩa bóng nói đ n k có quy n hành làm vi c sai trái thì không sao, trong khi k d i b tr ng ph t n ng.

**Mèo u ng n c b ch ng bao gi c n:**Khuyên ng i bi t t n t n chi tiêu thì không s túng.

**Mèo v t đ n r m:** Ch k tài thô trí thi n mà mu n cáng đáng vi c l n lao quá s c mình, không đúng v i kh năng cho phép.

**M đ mi ng mèo:** ý nói đ t tr c m t ng i ta m t th gì mà ng i ta đang mong mu n, thèm khát.

**Nh mèo th y m :** Gi u ng i t v hăm h tr c th gì mình thèm mu n.

**S c nanh, chu t d c n đ c c mèo:**Dù k thù nguy hi m đ n c nào n u mình có m u m o, có ph ng ti n thì mình cũng th ng.

**Tiu ngh u nh mèo c t tai:** ý nói vì th t v ng nên bu n r u l m, không mu n nói năng, không mu n làm gì.

**Rình nh mèo rình chu t:** S kiên nh n, siêng năng cho đ n khi đ c vi c m i thôi.

**V quá chi u ngoen ngo n nh chó con li m m t; v ph i r y tiu ngh u nh mèo lành m t tai:**

## Con mèo trong th c ngh -ca dao Việt Nam

Th c Giáo Bộ Kiến m

Tháng 03 Tháng 2 Năm 2011 20:36

---

Khuyên các đồng ông chồng không nên nuông chiều uố quá, mà cũng không nên hiệp pháp quá. Nuông chiều uố thì vào lòng mắt, lâu đến sẽ lòng áp quyết nh chồng. Còn hiệp pháp thì vào buồn ru, gia đình mất hòa khí, mất hạnh phúc.